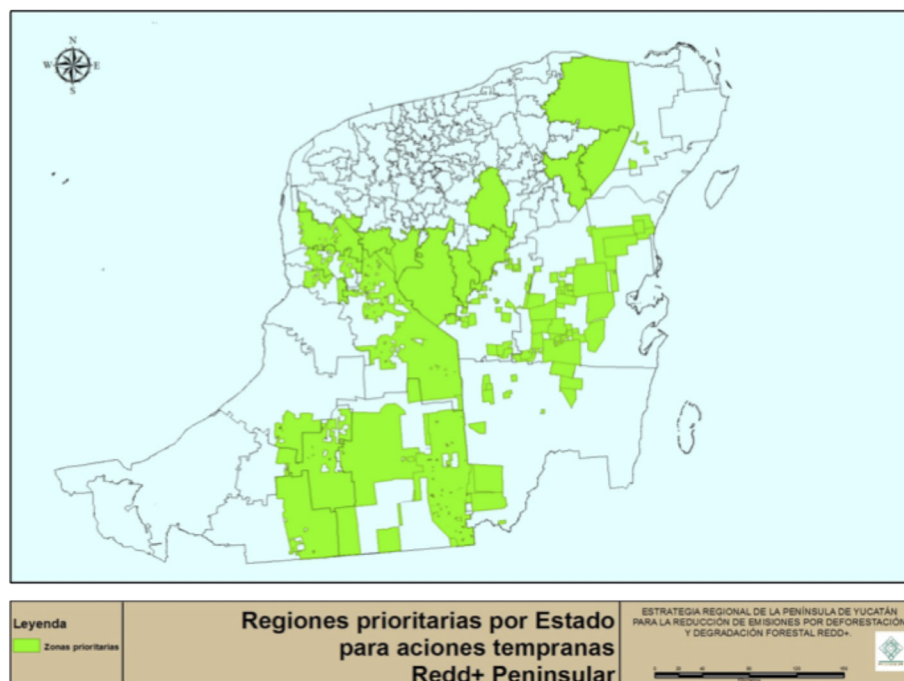




Estrategia Regional de la Península de Yucatán para la
Reducción de **Emisiones por Deforestación
y Degradación Forestal, REDD+**

Esta estrategia es parte de las acciones de mitigación ante el cambio climático. Implica la conservación de nuestros bosques, pero también plantea impulsar el desarrollo sustentable de la región.

Figura 1. Ubicación de las regiones prioritarias para la estrategia REDD+ PY.



¿Por qué debemos sumarnos a esta iniciativa?

- En 1992 México ingresó a la Convención Marco de las Naciones Unidas sobre el Cambio Climático (CMNUCC)
- Durante la COP 16, celebrada en Cancún en el año 2010, el Gobierno de México firmó acuerdos hacia una política de incentivos para implementar REDD+. Como primer paso elaboró la Visión de México sobre REDD+, con la participación de los diversos sectores de la sociedad.
- Los gobiernos de los tres Estados de la Península de Yucatán firmaron en la COP 16, un acuerdo que dio paso a la Iniciativa de Acción ante el Cambio Climático de la Península de Yucatán (PY).
- A lo largo de los primeros meses de 2012 los gobiernos de los tres Estados de la Península de Yucatán, junto con representantes comunitarios y de la sociedad civil organizada elaboraron la Estrategia REDD+ Península de Yucatán (REDD+ PY).
- La Península cuenta actualmente con 9 millones de hectáreas de selvas y suelos con altas densidades de carbono (entre 100 y 250 Ton/ha) que es importante seguir conservando.
- El cambio en el uso del suelo sin un manejo adecuado nos hace más vulnerable ante eventos naturales extremos.
- Si mantenemos las selvas sanas ayudamos conservar la biodiversidad. Por ejemplo, poblaciones como la del jaguar que aún habita la Península.
- En la Península contamos con la extensión más grande de manglar, que brinda servicios ambientales a nuestra población.
- La reserva más grande de agua subterránea del país.
- La región con mayor producción de miel en el país.

¿Cómo se elaboró la estrategia?

La elaboración de la Estrategia REDD+ PY tuvo tres fases:

- 1) Consulta y Diagnóstico Participativo de la Visión REDD+
- 2) Estrategia Regional REDD+ Consensuada
- 3) Elaboración del Plan de Acción Integrado

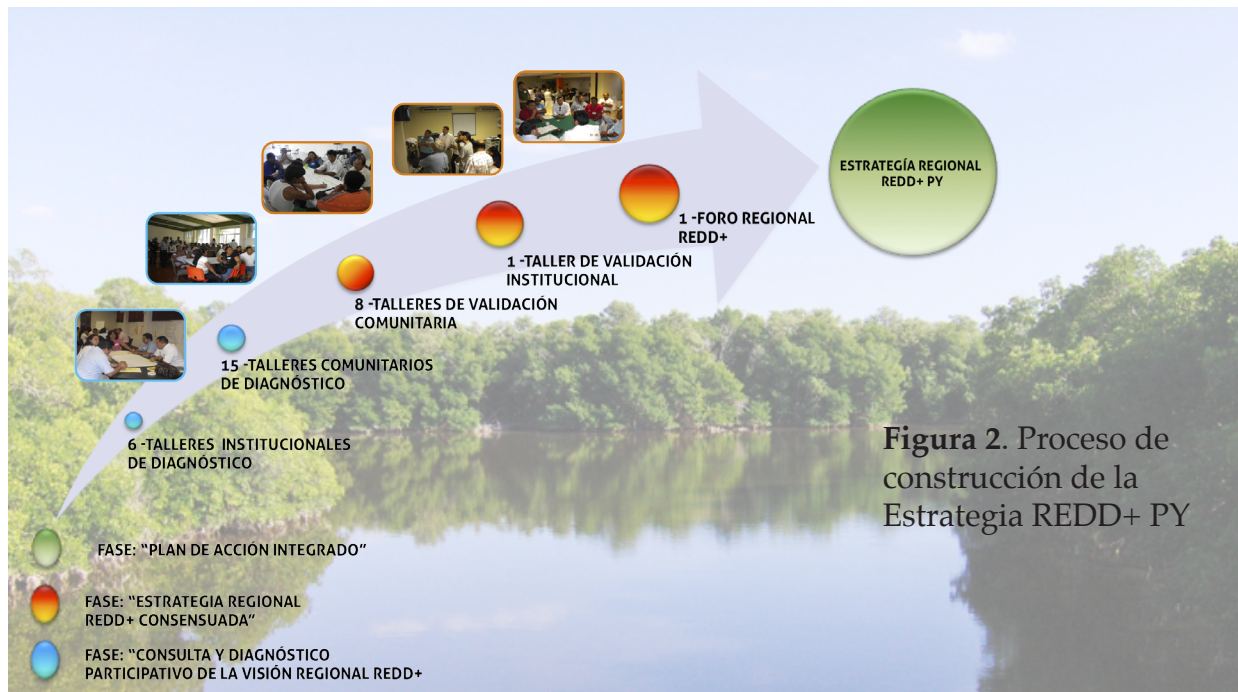


Figura 2. Proceso de construcción de la Estrategia REDD+ PY

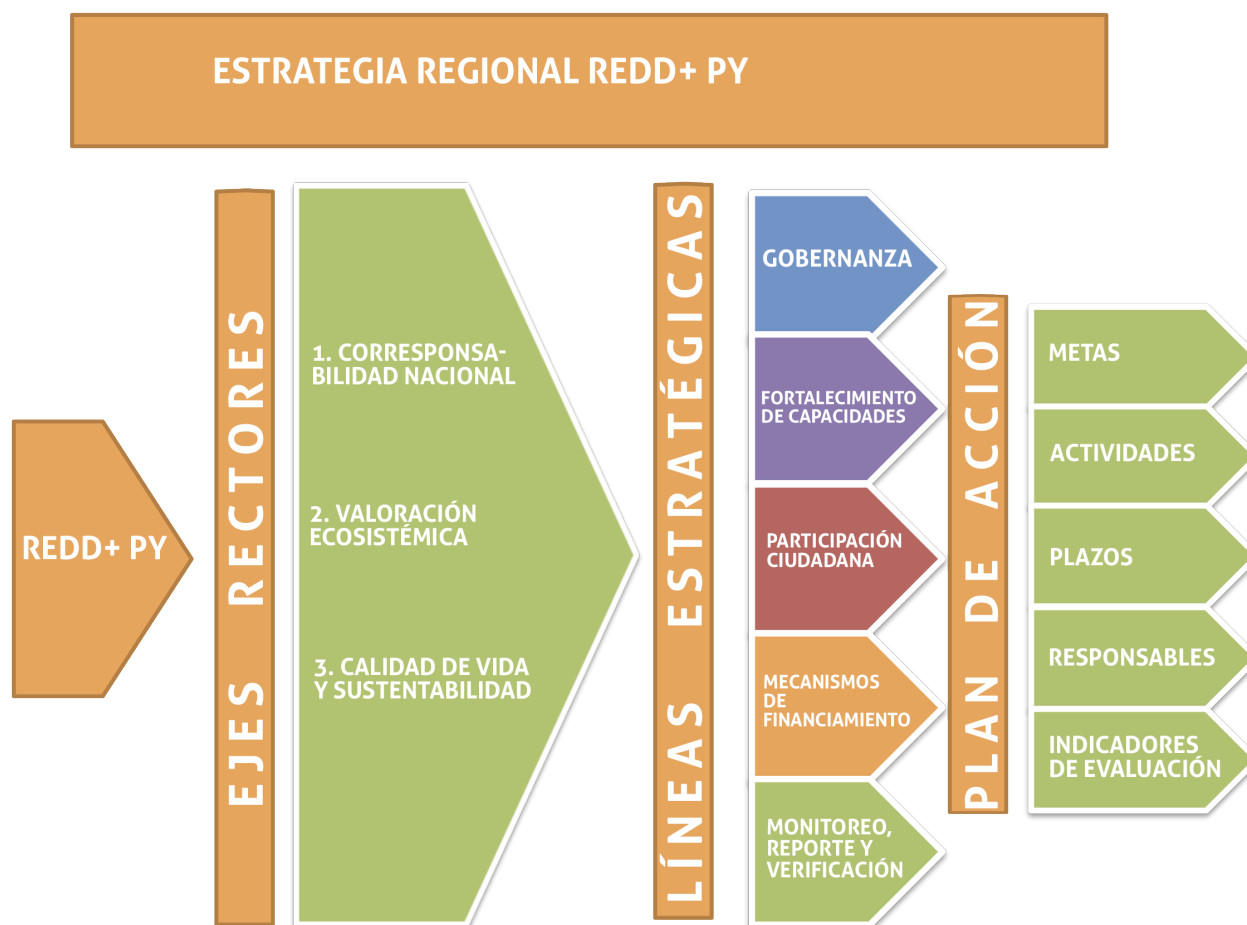
Durante la construcción de la Estrategia REDD+ PY, se realizaron 30 talleres y un Foro Regional, con la participación de 120 localidades, distribuidas en 21 municipios de la PY.

A estos talleres se convocó a actores que conforman el Grupo de Trabajo REDD+ (GT-REDD+) y el Comité Técnico Consultivo para REDD+ (CTC-REDD), así como a autoridades comunitarias, autoridades locales tradicionales, ejidatarios, vecindados, pobladores, representantes de grupos organizados, representantes de grupos informales, hombres, mujeres y jóvenes de los tres estados de la Península. La metodología utilizada fue participativa que busca la interpretación de datos cualitativos y cuantitativos, al interior y al exterior de la realidad inmediata, por parte de los sujetos invo-

lucrados y puede entenderse como un conjunto de procedimientos en el proceso de tomar parte en las decisiones (Anton de Shutter: 1983).

En los talleres de diagnóstico se proporcionó información básica sobre los objetivos de REDD+ y la importancia de involucrarse en este proyecto.

Las y los asistentes a los talleres presentaron su visión en torno a la Estrategia REDD+ y discutieron sobre los insumos con los que cuentan a nivel local: conocimiento sobre el tema, experiencia previa en REDD+, habilidades profesionales, recursos naturales, infraestructura, organización y formas particulares de participación.



VISIÓN REDD+ PY

"Reducir la degradación de los recursos naturales y la deforestación, así como promover el desarrollo rural sustentable, mediante la implementación de buenas prácticas en el manejo integral del territorio, que contribuyan al abatimiento de las concentraciones de gases de efecto invernadero y en consecuencia a una mejor calidad de vida"

La presente Estrategia se estructura partiendo de tres ejes rectores: Corresponsabilidad Nacional, Valoración Ecosistémica y, Calidad de Vida y Sustentabilidad. De ellos, se desprenden las Líneas Estratégicas: Gobernanza, Fortalecimiento de Capacidades, Participación Ciudadana, Mecanismos de Financiamiento y Monitoreo, Reporte y Verificación. Finalmente, se delinea el Plan de Acción que contiene Metas, Actividades, Plazos, Responsables e Indicadores de Evaluación. En la siguiente figura se resume la Estrategia y el orden propuesto para alcanzar los objetivos.

EJES RECTORES

1. Corresponsabilidad nacional
2. Valoración ecosistémica
3. Calidad de vida y sustentabilidad

Corresponsabilidad nacional:

En los últimos años, se han concretado importantes avances en la planeación, redacción, ejecución y revisión de distintos proyectos respecto a los mecanismos REDD. A nivel nacional se han plasmado dentro del Plan Nacional de Desarrollo (2006 – 2012), La Estrategia Nacional de Cambio Climático (2007), El



Programa Especial sobre Cambio Climático (2009- 2012), La Visión México REDD+ (2010), de donde han surgido instancias de participación y consulta interdisciplinarios, destacando el Consejo Técnico Consultivo REDD+ Nacional (2009) y los Consejo Técnico Consultivo REDD+ Estatales.

Objetivos:

- Contribuir a los esfuerzos nacionales en la reducción de emisiones de gases de efecto invernadero, desde una visión regional.
- Establecer lineamientos específicos para las condiciones de los estados peninsulares.

Valoración ecosistémica:

La Península de Yucatán cuenta con la extensión más grande y mejor conservada de selva tropical y de manglar en México, los cuales proporciona importantes servicios ecosistémicos tales como: suministro de alimentos, agua, materias primas; regulación del clima; culturales y espirituales. Por lo tanto, por cuestiones éticas y de bienestar humano es muy importante su conservación y uso sustentable.

Objetivos:

- Rescatar y promover el conocimiento de las actividades y prácticas sustentables provenientes de las comunidades de la región.
- Fomentar estudios técnicos y científicos que sean complementarios al conocimiento tradicional del uso de los recursos en las comunidades de la región.
- Transmitir permanentemente, la información obtenida en los puntos anteriores a distintas escalas espacio – temporales.

Calidad de vida y sustentabilidad:

Es indiscutible la urgente necesidad de revertir la gran desigualdad social y económica que predomina en los estados y municipios de las entidades federativas de la Península de Yucatán y el sur de México. Sus pobladores, presentan los índices más altos de marginación en el país. Lo cual se traduce en escasos servicios de salud y educación, haciéndose más patente esto en las comunidades indígenas. La gran riqueza cultural y biológica en la Península de Yucatán, se refleja en la diversificación de actividades productivas, muchas de las cuales se encuentran amenazadas por prácticas no sustentables.

Objetivos:

- Generar consensos acerca de las necesidades socio-económicas y ambientales locales insertándolas en las acciones de gobierno para su atención.
- Incluir programas específicos de apoyo a la producción sustentable con base en los estudios emanados de componente Valoración.
- Integrar las resoluciones y documentos derivados de los componentes Corresponsabilidad y Valoración, a fin de proponer políticas públicas que eleven la calidad de vida y aseguren la sustentabilidad en la región.

LINEA ESTRATEGICA

Las líneas estratégicas están integradas por cinco componentes.



PARTICIPACIÓN CIUDADANA

Meta 1. Promover una participación incluyente

- Establecer contacto con actores que participaron en el proceso para involucrarlos en las actividades REDD+.
- Identificar liderazgos femeninos formales e informales para apoyar a las actividades de REDD+.
- Realizar las capacitaciones durante un período de tiempo extendido o escalonado para aumentar la flexibilidad de participación.
- Realizar las capacitaciones y demás actividades de REDD+ en las localidades objetivo.
- En las actividades de difusión y capacitación de REDD+ abordar la necesidad de incluir la participación de las mujeres, jóvenes, pobladores, vecindados.
- Implementar políticas que incluyan la participación de mujeres, jóvenes, vecindados de manera significativa en cada actividad de REDD+.
- Crear oportunidades para establecer redes de contacto entre actores de las comunidades REDD+ para compartir experiencias y casos de éxito.
- Impulsar la participación de organizaciones no gubernamentales y académicas para promover actividades relacionadas con REDD+.
- Promover los beneficios de la coordinación y la colaboración entre organizaciones a nivel regional y local.
- Realizar Foros regionales permanentes en el que participen actores de los diferentes niveles de gobierno y ciudadanos.
- Realizar campañas de comunicación en la lengua materna de las comunidades.



FORTALECIMIENTO DE CAPACIDADES

SEIS COMPONENTES:

Agrícola

Pecuario

Apícola

Silvícola

Bienes y
Servicios
Ambientales

Turismo
Sustentable

AGRÍCOLA

Meta 1. Promover un modelo de producción agrícola intensivo, sustentado en programas de apoyo que ayuden a disminuir el cambio de uso de suelo.

Promover proyectos tecnificados en áreas idóneas.

Capacitar en prácticas que intensifiquen la agricultura.

Difundir información sobre la importancia de sedentarizar la milpa.

Retomar prácticas locales como el espeeque mejorado.

Implementar y mejorar sistemas de riego en tierras propicias para ello.

Reglamentar la venta de agroquímicos.

Rescatar las experiencias sobre la captación de agua de lluvia.

Modificar las reglas de operación para que los apoyos agrícolas no se enfoquen únicamente a grandes extensiones, ni a grandes grupos.

Simplificar trámites.

Meta 2. Mejorar las prácticas agrícolas que garanticen la seguridad alimentaria y reducir la degradación forestal.

Capacitar sobre el uso y preparación de productos orgánicos.

Realizar un padrón de instituciones que puedan ofrecer capacitación a las comunidades sobre prácticas orgánicas.

Promover que las aseguradoras exijan el cumplimiento de prácticas orgánicas en las áreas agrícolas que están bajo crédito.

Identificar áreas idóneas para promover la agricultura sustentable.

Aplicar a normatividad vigente y fomentar el uso de guías de buenas prácticas.

Fomentar la implementación de policultivos.

Promover estudios de mercado.

Promover incentivos fiscales a los supermercados que demanden productos locales de las áreas prioritarias REDD+.

Fomentar la investigación

Meta 3. Promover y hacer efectivos los Ordenamientos Territoriales.

Legislar para la correcta administración de recursos a la actividad agrícola.

Elaborar los Ordenamientos Territoriales comunitarios (OTC) en las áreas prioritarias REDD+.

Promover la planeación productiva en función de los OTC.

Fomentar el apoyo gubernamental para que se implementen los OTC en las áreas prioritarias REDD+.

Promover estudios de impacto ambiental que respalden el cambio de uso de suelo para ordenar las actividades agrícolas propuestas en los OTC.

Hacer más eficiente la roza-tumba-quema en las áreas designadas para la agricultura en los OTC.

Generar estrategias de monitoreo y asesoría.

PECUARIO

Meta 1. Promover un modelo de producción pecuaria sustentable.

Promover proyectos tecnificados en áreas idóneas.

Capacitar en prácticas que intensifiquen la actividad.

Modificar las reglas de operación, buscando mayor equidad y reducción de trámites.

Implementar sistemas semintensivos e intensivos.

Estimular la diversificación productiva.

Regular la actividad ganadera a partir de los OTC.

Generar apoyo institucional para la implementación y regulación de las actividades ganaderas propuestas en los OTC de las áreas prioritarias REDD+.

Promover estudios de impacto ambiental.

Promover la planeación productiva en función de los OTC.

Fomentar la investigación

Meta 2. Mejorar las prácticas pecuarias que garanticen la seguridad alimentaria y reducir la degradación forestal.

Capacitar sobre el aprovechamiento del estiércol.

Realizar un padrón de instituciones que puedan ofrecer capacitación a las comunidades sobre prácticas orgánicas.

Identificar áreas idóneas para promover la ganadería sustentable.

Aplicar la normatividad vigente y fomentar el uso de guías de buenas prácticas.

Fomentar la implementación de cercos vivos.

Promover el desarrollo de sistemas agrosilvopastoriles.

Fomentar la rotación de cultivos

Fomentar el desarrollo de bancos de proteína.

Promover incentivos fiscales a los supermercados que demanden productos pecuarios, producidos bajo esquemas sustentables.

Meta 3. Promover y hacer efectivos los Ordenamientos Territoriales.

Legislar para la correcta administración de recursos a la actividad pecuaria.

Elaborar los Ordenamientos Territoriales comunitarios (OTC) en las áreas prioritarias REDD+.

Promover la planeación productiva en función de los OTC.

Fomentar el apoyo gubernamental para que se implementen los OTC en las áreas prioritarias REDD+.

Promover estudios de impacto ambiental que respalden el cambio de uso de suelo para ordenar las actividades pecuarias propuestas en los OTC.

Generar estrategias de monitoreo y asesoría.

APÍCOLA

Meta 1. Garantizar la producción de miel natural.

Reforestación con flora melífera.

Establecer campañas zoosanitarias, inspección y vigilancia.

Capacitar y proporcionar asesoría técnica en apicultura.

Fomentar la apicultura de abejas melíparas.

Negar permisos para realizar cultivos de soya y maíz transgénico en las áreas prioritarias REDD+.

Meta 2. Fomentar la competitividad de la producción apícola.

Implementar centros de acopio de miel.

Rehabilitación de centros de acopio de miel.

Modernización de centros de acopio.

Consolidar la comercialización de productos.

Diversificar los productos para el mercado.

Tecnificación de la apicultura.

Reducción de los trámites para la gestión de proyectos.

SILVÍCOLA

Meta 2. Estabilizar la frontera agropecuaria.

Aplicar y fortalecer los ordenamientos territoriales.

Fomentar la certificación forestal.

Reducción de los trámites para la gestión de proyectos.

Estimular la diversificación de los productos silvícolas.

Crear cadenas productivas.

Meta 1. Promover mejores prácticas de manejo y aprovechamiento forestal.

Fomentar los valores del cuidado del ambiente.

Fomentar los planes de manejo.

BIENES Y SERVICIOS AMBIENTALES

Meta 1. Mantener e incrementar la superficie bajo el esquema de PSA.

Fomentar la capacitación técnica en los esquemas de PSA a funcionarios y poseedores del recurso forestal.

Intensificar la difusión de los canales y procedimientos de gestión de los PSA.

Establecer incentivos estatales permanentes para PSA.

Proponer modificaciones e incorporarlas en las reglas de operación.

Evaluar el impacto de los PSA locales y regionales.

Generación de mercados promoviendo la creación de "fondos de inversión verde".

Meta 2. Contribuir con la captura de gases de efecto invernadero.

Realizar campañas de difusión sobre conservación, restauración y manejo, así como concientización de los programas dirigidos a los objetivos de REDD+.

Ofrecer alternativas para las comunidades que no cumplen con los requisitos de los pagos por servicios ambientales.

Meta 3. Establecimiento de fondos de inversión comunitarios, a partir de los recursos del pago por servicios ambientales.

Promover que parte de estos fondos se dirijan a la integración de cadenas productivas y programas que contribuyan al desarrollo sustentable.

Meta 4. Fomentar planes participativos comunitarios y/o municipales de manejo y conservación de recursos naturales.

Gestionar recursos para apoyar a los interesados en este objetivo.

Retomar planes de ordenamiento territorial.

Implementar programas de inspección y vigilancia.

Implementar programas de monitoreo.

Meta 5. Fortalecer el manejo eficiente de las UMAS.

Realizar un diagnóstico integral de las zonas prioritarias REDD+ en relación a las UMAS.

Ofrecer capacitación técnica para el manejo adecuado de las UMAS.

Fortalecer y promover el monitoreo comunitario de las UMAS.

Identificar una estrategia de mercado para las UMAS en las zonas prioritarias REDD+.

TURISMO SUSTENTABLE

Meta 1. Mantener y restaurar los paisajes y ecosistemas saludables para el turismo sustentable

Fomentar la elaboración e implementación de herramientas encaminadas al fortalecimiento del capital social y humano.

Meta 2. Promover el turismo sustentable en zonas con potencial.

Realizar diagnósticos de factibilidad en las comunidades interesadas.
Elaborar planes de turismo sustentable a nivel regional y comunitario.
Realizar estudios de impacto ambiental para el cumplimiento de las normas.

Meta 3. Elevar la competitividad del turismo sustentable a nivel comunitario dándole identidad regional a las iniciativas.

Acompañamiento y asesoría técnica para el desarrollo de los proyectos.
Elaborar programas de turismo sustentable y planes de negocios.
Fomentar y fortalecer la integración de circuitos turísticos.
Difundir y fortalecer la oferta turística comunitaria.
Mejorar el manejo de los centros ecoturísticos.
Reformular y alinear programas de turismo sustentable en torno a REDD+.

Meta 4. Promover y verificar el cumplimiento de las buenas prácticas ecoturísticas.

Promover e incentivar la normatividad sobre ecoturismo.
Aplicar la normativa sobre ecoturismo
Fomentar la certificación.
Monitoreo de las actividades eco-turísticas.

Meta 5. Elaborar y aplicar programas de educación ambiental y aprovechamiento sustentable que ayuden a reducir la degradación de la tierra.

Promover eventos de capacitación con grupos interesados en turismo sustentable.
Elaborar campañas de sensibilización que promuevan la importancia del turismo sustentable.
Promover experiencias sobre turismo sustentable que consideren la visión REDD+.

MECANISMOS DE FINANCIAMIENTO Y DISTRIBUCIÓN DE BENEFICIOS

Meta 1: Impulsar un sistema de transparencia y rendición de cuentas

- Garantizar el acceso libre a la información a través de mecanismos claros, que permitan obtener información oportuna, pertinente y completa de los recursos destinados a las actividades REDD+ en la península de Yucatán.
- Eliminar prácticas burocráticas excesivas para el acceso a la información relacionada a REDD+
- Establecer canales de comunicación abiertos entre los actores de los diferentes sectores.

Meta 2. Crear mecanismos para la difusión de fuentes de financiamiento

- Crear directorio de fuentes de financiamiento y difundirlo con todos los actores
- Buscar mercados y fuentes de financiamiento
- Generar base de datos de productos comunitarios
- Promover la concurrencia de recursos para promover actividades REDD+
- Creación de fondos: revolvente, de garantía y climático
- Crear fideicomisos para las actividades REDD+
- Contar con ventanillas para la captación de proyectos
- Tener reglas de operación para captación de proyectos
- Impulsar el trabajo conjunto con los 3 estados Campeche, Quintana Roo y Yucatán.

MONITOREO REPORTE Y VERIFICACIÓN (MRV)

Meta 1: Contar con un Sistema de Información MRV para la Península de Yucatán

- Crear con una plataforma de información de fácil acceso que concentre la información de los sistemas MRV de la península de Yucatán
- Crear un SIG que aglutine toda la información cartográfica (Escala 1:10000) de la península de Yucatán

Meta 2. Desarrollar capacidades de MRV en la península de Yucatán

- Homologación de metodologías MRV
- Desarrollo de capacidades MRV para diferentes actores (comunitarios, institucionales, ong's)
- Capacitación de equipos comunitarios en actividades de monitoreo comunitario
- Implementar zonas piloto en la Península de Yucatán.
- Establecimiento de parcelas de registro continuo y seguimiento a las establecidas
- Promover los OTC para facilitar la gestión.

Meta 3. Realización de estudios relacionados con MRV

- Realizar actividades de monitoreo de la biodiversidad.
- Impulsar estudios para diseñar mecanismos de financiamiento MRV
- Promover estudios sobre indicadores de degradación forestal
- Identificar indicadores de sustentabilidad para cada actividad productiva
- Financiar estudios de valorización económica de la biodiversidad

PLAN DE ACCIÓN

El Plan de acción se integra por cinco aspectos; los primeros dos: Metas y Actividades, se pueden ver en cada uno de los componentes anteriores; los Plazos, Responsables e Indicadores de Evaluación se pueden ver a detalle en el informe en extenso.

METAS

ACTIVIDADES

PLAZOS

RESPONSABLES

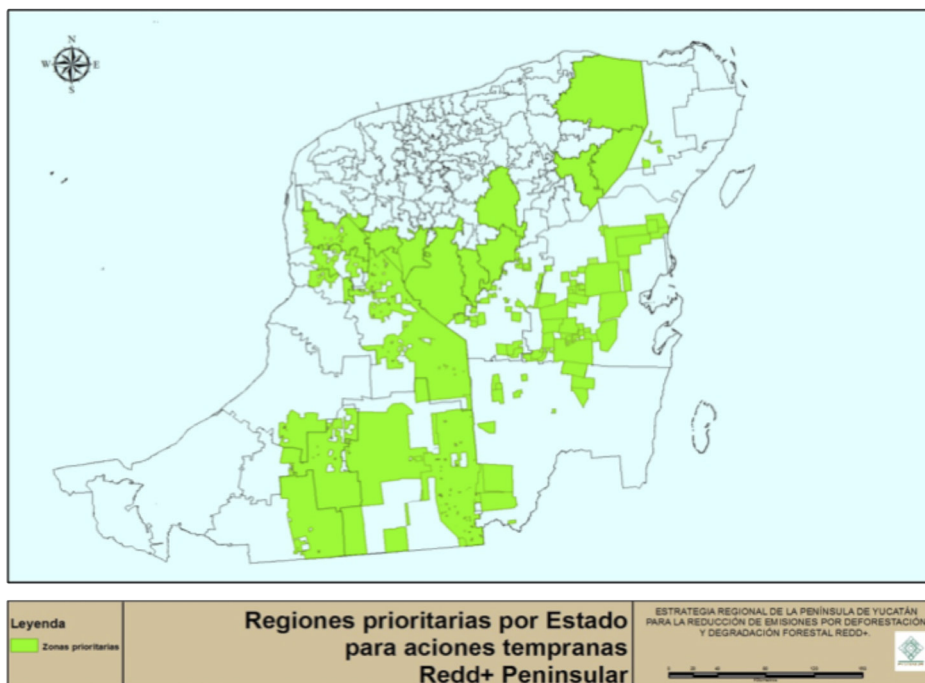
INDICADORES DE EVALUACIÓN

La Estrategia REDD+ de la Península de Yucatán plantea la necesidad de alinear políticas públicas y adecuar prácticas productivas, por lo que la participación de los diferentes actores de la sociedad, es crucial para mejorar la calidad de vida de las comunidades y reducir las emisiones por deforestación y degradación forestal. Sin embargo, para que esta estrategia funcione es necesario contar con la participación de todos los actores de la sociedad civil, gobierno, ONG's y academia.

U meyajil Peten Yucatán ku kaxtik u xu'ulsik u buuts'il loobiltik k'áax ikil u sen cha'aka'al u ch'eil yéetel u yóotsilkúnta'al (REDD+ PY)

Meyajil ku kaxtik u yaantajil tia'al u bin u xu'ulsa'al u sen yaantal u buuts'il ku beetik u bin u jelpajal u máan k'iino'ob yóok'ol kaab. Le je'ela' je'el u páajtal u náajalta'al wa ku kanáanta'al k'áax ikil beeta'ala k k'áaxilo'ob ikil bin beetik meyajo'ob ma' táan u ch'ejik u kuxtalil yaan te'e t lu'umila'.

Kuchkabal ya'ax táanil u lu'umil utia'al beetbil'ob ja'atskabil'ob Redd+Petenil



oochel 1. U kúuchil le kuchkabal ya'ax táanil utia'al meyajil REDD+ PY.

Ba'axten unaj táakpajal ichil le meyaja'

- Ichil u ja'abil 1992e' Méxicoe' j-ook ichil u Múuch' meyajil yóok'ol kaabe' yo'olal tia'al yila'al bix u bin u jelpajal le máan k'iino'obo'.
- Ichil u meyajil 16 COPe' úuch tu ja'abil 2010 tu kaajil Cancune' u Jala'achil Mexicoe' tu mokt'antaj múuch' meyajo'ob ku yáantik kananbe'enil k'áaxil tia'al ma' u ko'olol. Ichil le múuchtambala' u jala'achilo'ob u Petenil Yucatáne' tu k'axt'anto'ob meyajilo'ob ku káasik yo'olal uyila'al bix u bin u jelpajal le máan k'iino'obo.
- Le' mek'tan mail'obo' u tia'ale' óox p'éel kuchkabal'ob utia'al peten yucatan joron ts'íib COP Wáak lajun k'aax t'aan ok'ol tich' chek k'aajsaj'ob u tuukulil aktaan újelpajal le kiino'ob utia'al peten yucatan.
- U chowaki' le yáax wináal utia'al 2012 le mek'tan mail'ob tu' yóoxp'eel kuchkabal utia'al peten yucatan naats'ob u jalachil'ob kajil'ob yéetel lo'olo'otil'ob tsoolbi u beetik le unu'ukbesajil meyaj REDD+ peten yucatan (REDD+ PY).
- U Petenil ku xook yéetel bejla'e' bolon piikil hectárea ka'anal k'áax yéetel u lu'umile' ya'abach u yut-sil buuts-carbono (ichil jo'ok'aal tak lajuntuyóoxlajunk'aale toneladao'ob yo'olal jump'eel u hectáreail. (100 y 250 ton/ha.) lela' jach k'a'abéet u kanáanta'al.
- U jelpajal u asben le' lu'um wa ma'ta'an u meyajtik ma'lo'ob ku yóotsilkuntik le' aktaan úuchchajal sijnal xu'ukil.
- Waak tséntik le ka'anal k'aax uts' áantaj kanáantik jejelás e'esajil, ti'e kaajo'ob yéetel báalam (panthera onca) kex kaanáajli u petenil.
- U petenil ku xook yéetel ya'ab yéetel nojoch chukte' u chaybesaj ku majantik báak'paach k tia'al kaajo'ob.
- Tu kanantaj le nojoch'o ja' yáanal lu'um utia'al noj lu'um.
- Le kuchkabal yéetel ya'ab'ob meentibil kaab túu noj lu'umi'.

¿Bix uchu'u meentaj umeyajil?

Meentajbil'ob le unu'ukbesajil REDD+ Peten Yucatan yaan ooxp'eel jaatsik:

- 1) K'aat chi' yéetel jelpajal óol táakpajal utia'al waya'as REDD+
- 2) U meyajil u lu'umil'ob REDD+ éejenil
- 3) Máak'antaj utuukulil ba'axo'obkun beetbil chuukbesajil



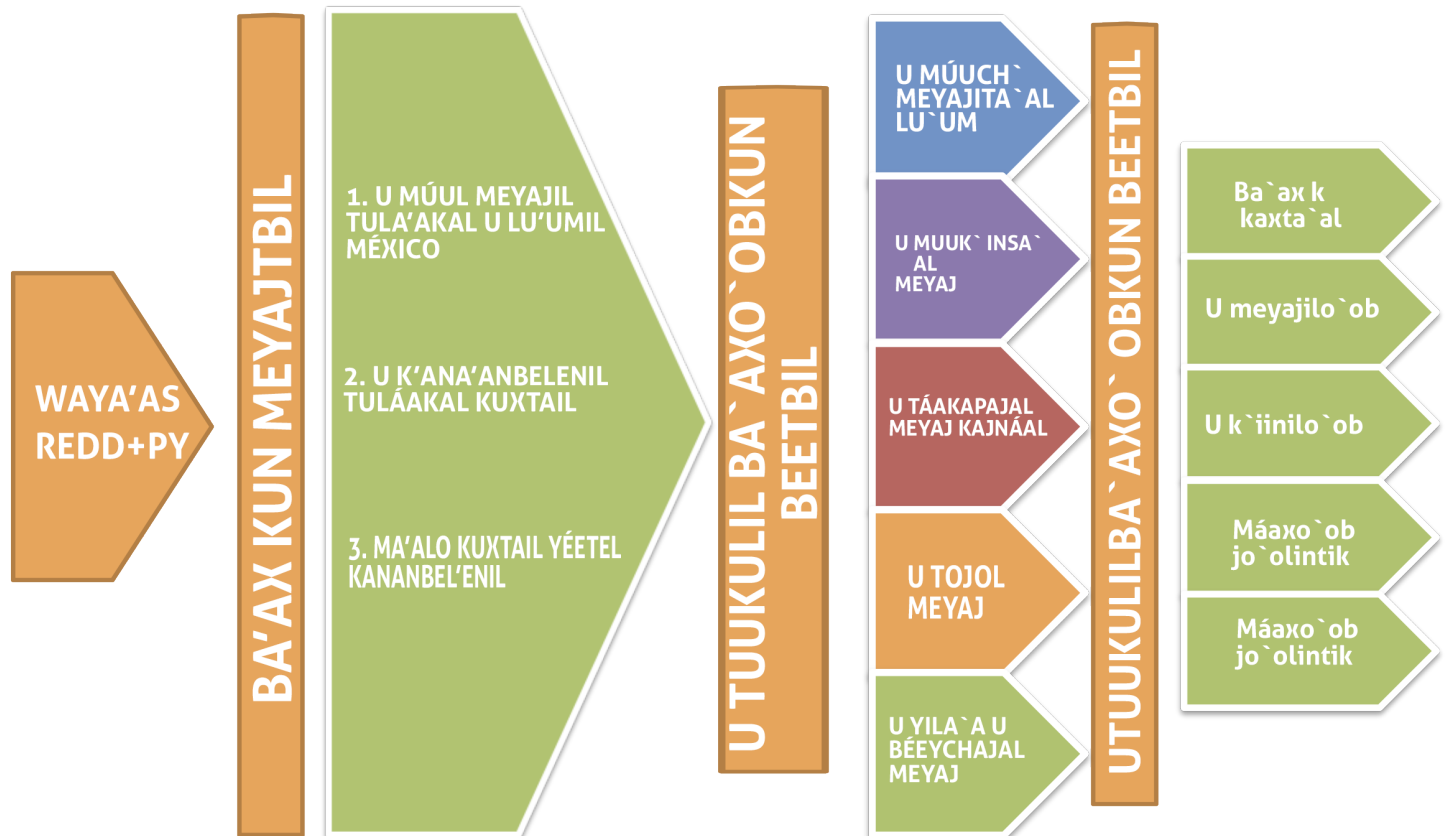
Kalikil máak'antik umeyajil REDD+ Petenil Yucatan, meentajbil Lajun p'éel ti ka'a k'aal (30) beelil yéetel un Foro kuchkabalil, táakpajal 120 kaajil'ob, t'oox'abi' utia'al 21 mek'tan kaajil utia'al Peten Yucatan.

lelo'oba beelil u tsabaj balts'am ka tsoolik molay utia'al u meyaj REDD+ (GT-REDD+) yéetel máak ku tsool un'uk utia'al REDD+ (CTC-REDD), u jo'ol póopil kaajilil'ob, jo'ol póopil kaajalil'ob ba'al suuk'ob, ka'áxil'ob, kaanáajlil, oochel'ob molay tsool'ob, oochel'ob molay ma' meeyjil'obi, wiinik'ob, ko'olel'ob yéetel táankelemn'ob yéetel óox p'éel lu'umil'ob utia'al peten. Le' u suukil biilal táakpajal tu' kaxan utsoolik

k'ajlayl'ob jach leti' yetel buka'aj, ichil yéetel tàankaab utia'al u beytaj naats'ioba, jaatsul utia'al palbil táakpajal uchak naate' molkab yalul chek ook ch'a'jatas jepajal óol (Anton de Shutter: 1983). Le'lo'ob beelil ts'oksik ts'a num chi'taj jach k'a'abéet paymun ba'al unaj u beeta'al REDD+ yéetel k'a'anan táakpajal ti'e meyaj'ob.

Le' tak'kalaich'ob belil'ob e'esaj'ob u waya'as báak'pacach unu'ukbesajil meyaj REDD+ yee-tel túumbij paymun tu xuupik yéetel ku xook ka'anlil tu kúuchill: k'aóolt'aan yóok'ol tsüib'ob pak'tumut REDD+PY, ts'atil pool, tojol sinal'ob, biilar, molay yéetel paatik ti'yal táakpajal.

U NU` UKBESAJIL MEYAJ ICHIL U PETENIL YUCATÁN REDD+PY



WAYA'AS REDD PY

Chichantal yéetel yóotsilkunta'al tojol sijnal'ob yéetel loobíltik, utia'al áantaj le' nukchaja'an rural tséentik, tu yo'yolal un'ukulil'ob utia'al tibil túuntaj biilal chúuka'an kuchkabal, áantaj'ob uchichankuntik tia'al ma' umuuchtaj ooxol u kuchult'oon u beet k'aas tia'al payben lalai'l ti'yal kuxtal.

Le' tak'kabal ich umeyajil u wíinkilil buuj utia'al oox p'éel ba'ax kun meyajybil: meyjil'ob kaa-jil'ob yéet much'lil yeetel, lalail kuxtal yeetel tséenbil'ob. Le'tio'obe, jaats' xoxot' un'ukbesajil'ob nojoch jaala chil, chaketjal utia'l ts'atil pool, u múuk'insa'al meyaj, u tojol meyaj yéetel uyila'a u béeychajal meyaj yéetel kanan. U ts'o'ok, ts'iibt'aab u tuukulil ba'axo'ob kun beetbil u balinaj ba'ax ku kasta'al, u meyajilo'ob, u k'iinil'ob, màaxo'ob jo'olintik yéetel uchúikulil up'í'isil meyaj. Le'la u láak occhel u p'ay un'ukbesajilo'ob yéetel tsoolbil tuukul utia'al náajal ba'al unaj beeta'al.

Ba'ax kun meyajtbil

1. U m'uu meyajil tuláakal u lu'umil Mexico
2. Uk'ana'anbe'enil tul'aakal kuxtalil'
3. U ma'alo'ob Kuxatalil yéetel kananbe'enil

U m'uu meyajil tuláakal u lu'umil Mexico:

tu ts'o'ok ja'ab, utia'al ts'ok k'a'anan ya'ax táanil le tuukulil, ts'íib, túuntaj yéetel utia'al jela'an u tuukulil uchbal tia'al un'ukul REDD. Ka'analil peten yéet'lo' ich tuukulil peteno' utia'al naak (2006-2012), le umeyajil Petén k'eex yaxke'el(2007), le u tuukulilo' junab paymun k'eex yaxke'el (2009-2012), utia'al waya'as mexikoo' REDD (2010), utia'al tu'uxku jo'ko' le u ts'íibo' áantaj yéetel k'aat chi ichil ya'ab tsool, ya'ax táanilo' le molay aj kaajo'ob yalul k'aatchi REDD Petén (2009), yéetelo' molay aj kaaj'ob yalul k'aatchi REDD+ Petén.

Ba'al unaj u beeta'al:

- Áantaj le chichil óolal kuchkabal utia'al jaatspajal ts'aa ojéetbil ooxol tia'al kuchul, meenbi lik'ul jun waya'as petén.
- Áantaj t'o'ol jach leti' utia'al a'almaj t'aan kaaj petene'sh.

Uk'ana'anbe'enil tul'aakal kuxtalil':

le petén yucatan buk'xookil yéetel ts'aa ojéetbil le nojcho' yéetel paymun ta'ak tia'al ka'ax yéetel ch'ulub ja'chukte' mexikoo' tia'al máakalmáak tich' k'a'ana'an meyajil unajil ba'alche keet bey: k'uub tia'l o'och, ja' chuun sij'nal; tsool kíin'ob; miatsil yéetel ichil. Bey tia'al paaklam muuk ' suukil yéetel jets' óolil máak paymun k'a'ana'an le mak bo'oy yéetel asben na'at.

Ba'al unaj u beeta'al:

- loj yéetel áantaj le k'ajóolal utia'ale sa'ak 'óolal yéetel túuntaj jeets' kóoj utia'ale kuchkabal.
- chichil óolal pak'tumut xook yéetel aj miats ka ya'abkunaj tia'ale' k'aj óolal suukbe'en asben utia'al ba'alba kaaj utia'al kuchkabal.
- ts'aa ojéetbil tséent le un'uk Aantal utia'al ka'ach tsíibil oochel yéetel jela'an na'akal xáax-xuxulte

Uk'ana'anbe'enil tul'aakal kuxtalil':

lailail utia'al u kuxtal yéetel jaakunaj. Muuk'a'an séeb. Noj be'entsil utia'al suut le najil jelkunaj múul meyaj yéetel ta'ak'in utia'al petén yéetelo' kaaj'ob jach k'abéet federal u tia' petén yucatan le nojol mexicoo. Lela u kajil'ob, ka'ansaj le chùusa'al nojoch utia'al ootsil'ob tie' noj lu'umo' le maakalmaak kéex aj numya áant utia'al toj óol yéetel kaansaj. Meebil paymun ma' mukil yéetel kaaj mayano'nuk áantaj. Le Nuuk ayik' alil matsil yéetel u xooki tia'al kuxtal le' petén yucatan, yi-yiibanki le jejelán'ob u meyajil'ob beet'aan, ya'ab sajjakkunt'an'ob le túuntaj ma'kananbe'enil'obi'.

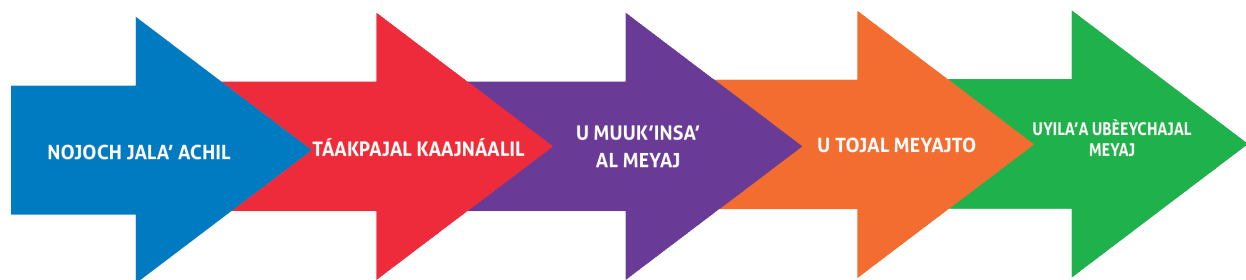


Ba'al unaj u beeta'al:

- Mentik éejenil naats'ik le' najbéentsil muul chaketjal yéetel báak paach kaajil'ob oksaj sa'ak óolal mek'tan mail utia'al ts'aaj wool.
- Oksaj chich jach leti' jets'il tia'al meent yéetel bo'oybesaj chuun ukuuchil xook ch'iin beet mana óol.
- Chúukbesaj le' k'aax t'aan yéetel ju'un ts'íibta'an le' paatik u múul meyajil yéetel u k'ana'an-be'enil, ti' u xuul tia'al u beetik almejen wíinikojelt'aan ku ch'úuy le'uma'alo kuxtal yetel jeets' kananbe'enil tie'kuchkabal.

T'o'olol u meyajil

Le T'o'olol umeyajil yaan u chúukbesaji yéetel jo'op'éel ba'al'ob.



No joch Jala' achil

Ba' ax ku kasta'al 1

U mu'uch meyajta'al lu'um un'uk besajil kaaj petenil y'ook'ol kaab

- Ye'esik waba'ax utskin k'aax uj heel ts'uulil yetel hu'un.
- Ye'esik yetel tsoolik lu'um ich kaaj yetel EPP.
- Keetikle' un'ukul utia'al tsoolik utia'al ye'sik molay.
- Il wàa ma'alob OT wàa hah tia'al chà 't'aan u xookik yetel hu'unil u heel.
- Ye esik utia'alob xookik yetel hu'unilob u k'aaxob.
- Haahkun OTC yetel CTC.

Ba' ax ku kasta'al 2

U mu'uch meyajta' much'bal kàap yaanal'ob meyejil'ob mùuch unu'ubesajil'ob REDD+

- Ya'abkunsaj wa ba'ax áantah'ob lo'olo'ot ooxpeel ka'analil mek'tan mail.
- Ya'abkunsaj wa ba'ax úuchul tia'al paatajk meyah múuch yéetel jejelas'ob.
- Áantah ka'ansik muchtuba'l'ob mek'tan kaajil'ob yéetel k'aáxil'ob.
- Áantah tsoolik xikin mek'tan kaajil'ob ya'abtal'ob u ka'áxil'ob tséntik (CMDRS): yéetel oochel múuch'ob u tia'ale k'áaxobo.
- Ya'abtal paatik máak ka'anbesa kaaj láak'intik u kaajil'ob tsool noj ach óolal kuchkabal'ob.
- Beetik ya'abtal yéetel chaik meentik múuch ch'a'un'uk tumen tuláaka yéetel oochel.
- T'ooxik chich REDD+ u kaajil'ob tsoolik u wíinkilil yéetel molay.

Ba' ax ku kasta'al 3

Beetik ya'abtal utia'al chaik meentik múuch ch'a'un'uk tumen tuláaka yéetel oochel'ob

- Yóotsilkunta'al tia'al p'iisik kananil tsolik yéetel e'esik nojoch Jala'achil.
- Aantal patan utia'al ch'aba xookil'ob yéetel táakpajal'ob múuchtubayl'ob ma' naats'obi' tu haajil'ob ak kunaj tumaja'anob ka'axob (ko'olel'ob, táankelemn'ob, kaajalil'ob) un'ukul'ob.
- Jeets' kuxóolal yéetel nojoch jala'achil oochel ichil jela'an utia'al u tsooksik sá'ak'óolal u meentik uts' keetikl'ob ko'olel'ob yéetel wíinik'ob.

Táakpajal' ob Kanáal' ob

Ba' ax ku kasta' al 1. Áantaj utia' al táakpajal' ob oksa' ob

- Jeet'sik ooche'lob táakpajal'ob u tia'al meenbil'ob yéetel meyajtik sa'ak'óolal.
- K'aóoltik jalachil'ob x ch'uupal'ob kuuch'ob yéetel ma'k'óol'ob u tia'al áantaj sa'ak'óolal.
- Beetik le ka'anbesajil ka'alikil táan k'iin chowakkuntik utia'al ya'abkunsaj naats't'ioob táakpajal'ob.
- Beetik le ka'anbesajil yéetel sa'ak'óolal tuu kaajil'ob báal unaj u beetáal.
- U tia'al'ob sa'ak'óolal'ob ts'aabil'ob ojéetbil'ob yéetel ka'anbesajil okol ichil ba'axkun bisik maak tu láak'kaaj najbe'entsil'ob oksajil táakpajal'ob le ko'olel'ob, táankelemn'ob, kaajil'ob, nats'abatil'ob.
- U un'ukul almejen chok'la'antaj táakpajal'ob ko'olel'ob, táankelemn'ob, kaajil'ob, nats'abatil'ob bixil k'abeet ich amal sa'ak'óolal.
- Máak'antik yan u k'iinil'ob u tia'al meyaj múuch t'aan yéetel ooche'lob kaajil'ob utia'al páay óoltik túuntajil yéetel máanlil'ob ajts'oyesaj.
- Áantaj táakpajal'ob tsoolik ma' mek'tanmail'obi yéetel k'áat peektsil'ob utia'al áantaj sa'ak'óolal'ob tajok'oltajil'ob yeetel'ob.
- Áantaj yéetel meen uts tsoolik ich molay ka'analil kuchkabal.
- Meentik beelil kuchkabal'ob mantats' utia'al táakpajal'ob ooche'lob jejelas'ob kaanalil mek'tan mail yéetel aj kajnalil'ob.
- Meentik ts'aaojeetbil t'aan na'stsil kaajaob.



U múuk' insa' al meyaj

Wáak yéet much' lil:

U meyjil k'aax

U meyjil
wakaxo'ob

U meyjil
kaab'o

U meyjil
che'o

Ma'al'ob
yéetel meyjil
b'áak paach

Xíimbalí
kanáanbil

U meeyjil k'áax

Ba'ax ku kasta'al 1. e'sik tsoobil meentik u meeyjil ka'ax ya'abkunaj maachil'ob utuukulil utia'al u áanta'aj u xu'ulsik u ke'exik le' asben lu'um..

Áantaj u tuukulil nukchaja'an tia'al ka'ax éetk'alapl'ob.

Ka'anbesaj u túuntajil'ob ya'abkunsaj u' meeyjil ka'ax.

Ts'aa ojéetbil unu'kul yóok'ol ka'a'anan u tia'al jeets'ool ka'ax.

Kaajal its'atil pool kaaj yéetel uma'alobil ché toj.

Chukbesaj yéetel paymun asben utia'al jo'oyab le lu'umo' utia'al'ob.

A'almaj le kóonolo' utia'al ka'ax ooxol.

Loj le' suukbèen paymun utia'al k'aamik ch'ulubja.

Uts'kíinbi' le a'almaj tãan utia'al beet'ik le áantaj u meeyjil ka'ax ma'atan paybe chéen tu jun le nojche' ka'ax'ob, mix noché lo'olo'ot .

Jaatspajale' noj ach óolal.

Ba'ax ku kasta'al 2. utskiinsaj le meeyji ka'ax'ob ku canáanta le alab óol janal yéetel u jaatspajal yóotsilku'nsaj le ka'axo'b.

Ka'ansaj paymuy asben yéetel u ma'ak'antik le ba'alo' asben orgánicos.

Ka'anbesaj jun tsool k'aaba'ob utia'al malay kal ts'áabilaj ka'ansaj utial kaaj'ob paymun asben ba'alo' orgánicas.

Áantaj kánaantik utia'al yaayantik bojol t'aan ba'alo' yéetel meeyjil ka'ax ti' yaan majaant kaaba' .

K'aool kúuchil jaaj utia'al áanta le u meeyji ka'ax.

Tak' a'almaj t'aan bejela'e yéetel u áantaj asben u bejil ma'alo'b its'atil pool.

Áantaj le chukbesaj p'aak'al pepets'ki policultivos.

Áantaj xook utia'al najil koonolòb.

Áantaj ts'aóol kanal le najil koonol'ob nojchi' katak pool biilal kaj utial yáax kúuchil REDD+.

Áantaj kaxan tial unu'uksaj.

Meta 3. áantaj yéetel meentik ba'al a'almaj t'aan kaajo'ob.

Chikibelsaj utia'al jaaj tsoolik le bix ku meeyjil le taak'ino' tia'al u meyajta' ka'ax.

Meentbil'ob le tsool a'almaj t'aan kaajo'ob utia'al yáax táanil kúuchil REDD+.

Áantaj le tukulil'o meent yéetel kuuchil OTC.

Áantaj u jets' kun nojoch jalachil utia'al chúubesaj tia'l yáax táanil kúuchil REDD+.

Áantaj u xooki báak paach jet's kun tu kèexik asben u lu'lumi' utia'al tsool sa'ak'óolal meeyjil kaàx yéetel'ob OTC.

Meebil paymun ts'íibolal le jaax-muuknal-chuj yéetel ukúuchil yéey utia'al meeyjil ka'ax OTC.

Beet tuukulil utia'al uyila'au yéetel un'uksaj.

U meeyjil wakaxo'ob

Ba'ax ku kasta'al 1. ku áantaj joch jaban u tia'al u meentbil'ob u meeyjil waka'ob kux óol. Áantaj u tuukulil nukchaja'an ka'ax éetk'alap.

Ka'anbesaj túuntaj ka ya'abkunsaj leti'e sa'akóolal.

Utskiinsik le a'almat'aan utia'al meenbil, kaxan k'ojól keetil jaatspajal nojoch óolal.

Ya'abkunsaj utuukulil táankuch muuknáal.

Liik'ilóol jela'an meentbil'ob.

Ma'alobkuntik le sa'ak'óolal u meeyji waka'ax tu chunbesaj utiale OTC.

Mentbil jet'sil molay tia'al ya'abkunsaj áalmat'aan sa'ak'óolal meeyji waka xo'ob ts'áabilaj OTC utia'al tsukul k'áanan REDD+.

Áantaj u kuchil xook utial Bak'paachi ka'ax.

Áantaj utukulil meentbi meyaj OTC.

Áantaj le ojeltbil'ob.

Ba'ax ku kasta'al 2. u ma'alob le túuntaj meeyjil waka xo'ob ka jeets' kunt le tojol óolal janalbe'en yéetel le jaatspajal yóotsilkunta' k'aax..

Ka'ansaj paymun ti'al makenjoil utia'ale ta' wakax.

Meent' jun ts'lib tsool ka páajtalil chybesaj ka'ansaj kajo'ob paymun túuntaj u wiinkilil.

K'ajóoltik u ka'ax k'abeet tia'al áantaj le u meeyjil waka'xo'ob na'aatiko'.

Tak' le a'almaj t'aan bejela'e yéetel áantaj biilal utia'al ajbejtibil túuntaj.

Chichil óolal unu'ukul utia'ale wóolis kuxa'an.

Aantaj unúkchaja' utia'al túuntaj.

Chichil óolal le wats' utia'al pak'aal.

Chichil óolal nukcha'an utia'al jomlil óol.

Áantaj liikil óol p'ix náajil tia'al naajil kaanalo'obi katak pool náajal meeyjil wak xo'ob, tu beetbil'ob bal ts'um tséent.

Ba'ax ku kasta'al 3. áantaj yéetel meenbil muuk'a'an tsoola'an kaaj.

Joron ts'lib tia'al tu beel belankil utia'ale' taak'ino' sa'ak'óolal meeyjil wak xo'ob.

Meentbil a'almaj t'aan kaajo'ob (OTC) lela' utia'al ka'ax'ob yáaxta'anil REDD+.

Áantaj u tukulil utia'al meyaj OTC.

Chichil óolal jets'il mek taan mail tia'al ka ya'abkunsaj OTC utia'al ka'ax'ob ya'azta'anil REDD+.

Áantaj u Kúuchil xook béetik ka'as ka bo'oybesaj le K'éexhik utia'al k'abéetik le lu'umo' utia'al a'almaj sa'ak'óolal meeyjil wak xo'ob tuukul OTC.

Beetik u meeyjil utia'al uyila'a u tsool xikin.

U meyajil kaab' ob

Ba'ax ku kasta'al 1. jeets'bi u tia'al u beeta'ab kaab tsiinalil'ob.

Juibe'en looli'lob yéetel u kaabil'ob.

Áantaj utia'al tsikbali u kanantaj u K'oja'anil'ob.

Ka'ansik yéetel tich'ik tsool xikin its'atil pool utia'al meyajil kaab.

Aantaj u meyajil kaab utial yik'el kaab mina'an u aach.

Weet' siilk'a yéetelo' meenbil utial páakal ma'al'ob yéetel ixi'im k'aamba'abil ka'axtaánil REDD+.

Ba'ax ku kasta'al 2. áantaj its'atil pool utia'al beet u meyajil kaab'ob.

Chúukbesaj le ukuuchil le mak bo'oye kaabo'.

Utskiinsa utia'ale' ukuuchil le mak bo'oye kaabo'.

Utskiinsa ukuuchil utia'al u much'kintaj.

Cheeb le kóonol'ob tux ku meentaj'.

Jelkuna meentbil'ob utia'al koonolo'ob tu najil.

Ji'bo utia'al meeyjil kaab'ob.

Jaat'spajal le nojoch óolal utia'al meenbil túumben tuukul.

U meyajil che' ob

Ba'ax ku kasta'al 2. ma'alob yaanil le uxuule' u meyjil lu'um yéetel umeyajil ka'ax.

Ts'áaj yéetel tsoola'an a'almaj t'aan kaajo'ob .

Áantaj le jeets'ik ka'ax.

Jaatspajal utia'al noj och óolal tia'al meenbil tuukul.

L'ik'il óol le jelkunajo' meentbil'ob kuxa'an ka'ax.

Meenbil jok'enjok beet e.

Ma' al' ob yéetel báax paach

Ba'ax ku kasta'al 1. ts'eent ya'abkunaj le táax ak'alche utia'al ts'iibil oochel PSA.

Áantaj tia'al ka'anbesaj yulul ts'iibil oochel utia'al PSA belankil yéetel u yúumil utia'al áantaj ka'ax.

Ya'abkunaj tia'al áantaj utia'al beebek yéetelo' asben tia'al noj ach óolal yeetelo' PSA.

Áantal tia'al ts'aóol kaajil'ob utia'al, pepets'ki PSA.

U tuukul k'eexikl'ob ts'ay utia'al a'almaj t'aan meyaj.

Jelpajal óol utia'al ka'as tia'al PSA kúuchil yéetel kuchkabal.

IEvaluar el impacto de los PSA locales y regionales.

Áanta utia'alnaajil koonol'obi áantaj le meenbi utia'al "t'aak'in tia'al najal ya'ax "

Ba'ax ku kasta'al 2. áantaj utia'al chuk sits'il yéetel ooxol kuchul tséembi'.

Beetbil'ob meyajil'ob utia'al naajil koonol'obi áantaj le meenbi utia'a paymun kalaant ustkiinsaj yéetel asben bey k'ooch utia'al tuukul paybe utia'al Realizar ba'al unaj beeta'al tia'al REDD+.

Ts'aabilaj yéey utia'al kaajil'ob ma' bojol t'aan yéetel'ob ba'axo'ob k'abéet utia'al boot ba'ax paach.

Ba'ax ku kasta'al 3. tuukul tia'al ba'alba maan kaaj te ka'sik utia'al bo'ol táak'in tia'al báax pach.

Áantaj túux lelo'oba' táak'ino' paybe'en utia'al xa'akit le malel kiin meenbil' yéetel u tuukulil ka áantaj uti'al nukchaja'an ka'áantik.

Ba'ax ku kasta'al 4. áanta u tuukulil táakpajal kaajil'ob yéetel mektan mail utial kanántik tojol ka'ax.

Noj ach óolal tojol tia'al jets'kun pochatal let'ela' baal unaj u beeta'al .

Jel kaja' u tuukulil tia'al a'almaj t'anm tu kajil'ob.

Chukbensajil u tuukulil tia'al kanáantik.

Jel kaja' u tuukulil ti'al uyila'a.

Ba'ax ku kasta'al 5. ts'a óol utia'al meentik muuk'an utia'al MAS.

Meenbil jun tuch ub chúuka'an utia'al yaax peten REDD+ taj ok'oltaj yaax utia'al UMAS.

Chaybesaj ka'ansaj its'atil pool tia'al beetik yéetel meyajtik UMA'S

Muuk áantaj tia'al uyila'a kaaj'ob tia'al UMA's

K'ajóol u un'ukbesajil tia'al najil koonol'ob u tia'al UMA's ti' kuchkabal yáax táanil REDD+

Xiimbali kanántik'ob

Ba'ax ku kasta'al 1. tséent yéetel utskiinsaj tak'kabal ich yéetel u najil ba'al che'ob tojóolal'ob tia'al xiimbali kanántik'ob.

Áantaj tia'al meentik u chüukbesaj u un'ukul'ob un'ukbesaj jeets' taak'in lo'ólo'ot yéetel määk'ob.

Ba'ax ku kasta'al 2. áantaj u xiimbali tia'al kanántik'ob tséentik tu' kuchkabal lem.

Meenbi yail tial de beychaja u tia'alef kaajo'ob ts'aaj'ob.

Meenbi U tuukuli tia'al xiimbali kanántik'ob ka'anali'ob.

Meenbi ukuchil xook tia'al bak pach ka'ax bojolt'aan a'almaj t'aan.

Ba'ax ku kasta'al 3. ya'abkunsaj its'atil pool xiimba, tséent ka'anali kaaj'ob ts'a oochel kuchkabal tia'al u tuukulil.

laak'intal yéetel un'uksaj its'atil pool utia'al'ob ya'abkunaj utuukulil.

Meenbi' u tukulil tia'al xiimbali kanántik'ob yéetel u tukul meyaj.

Áantaj yéetel chichil óolal le xa'akit oksaj xiimba wóolis.

Ts'aa ojéetbil yéetel áantaj ma'ko'ji xiimbali kaaj.

U mál'ob u meyajta' utia'al U kuuchil kanántik'ob bak'pach.

Jeel'tsiib yéetel tsóolbi' utuukulil xiimbali' bo'oybesaj bak pach REDD+.

Ba'ax ku kasta'al 4. áantaj yéetel Kanántik le' bojol t'aan ma'alo'ob tuuntaj xiimba bak pach.

Áantaj yéetel ts'aóol A'almaj t'aan yo'okol xiimba bak pach.

Ts'aa A'almaj t'aan paymun xiimba bak pach.

Áantaj utia'al jeets'e.

U yila'a u meyajil'ob u xiimba bak pach.

Ba'ax ku kasta'al 5. meenbi yéetel ts'aaj u tuukulil utia'al ka'ansaj bak pach yéetel makenjal bo'oybesaj tia'al áantaj u jaastpajal la yóotsilkunta'al le' lu'umo'.

Áantaj belil ka'anbesaj yéetel lo'olo'ot paay yéetel'ob xiimbali kanántik'ob.

Meentik Xiimbali k'atunyaj ko'ojol ka áantaj le k'a'ana'an utia' xiimbali bo'oybesaj kanántik'ob.

Áantaj ba'alo'ob paymun xiimbali bo'oybesaj kanántik'ob ka mana'ool le waya'as REDD+.

Utojol meyaj yéetel t'ooxbilob men uts'

Ba'ax ku kasta'al 1: jéencj'in jun utukulil utia'al sa'as yéetel joch jaban xookil

- Jeets' le sii óolal utia'al un'uksaj paymul un'kul sa'as, ka silk'a áantaj un'uksaj yalpak'a, lay u t'aanal yéetel chukbesaj yéetelo' ba'alba joch kintaj utia'le' meyo' REDD+ petenó Yucatán.
- Luk'si its' atil pool belankil maanal utia'al okol utia'lu a'albi' nup' le REDD+
- Áantaj beel utia'al kaj jok'a'an ichile' oochel utia'al yaanale'.

Ba'ax ku kasta'al 2. meenbi' un'ukul utia'al áantaj le chüumuk tia'al bo'ol.

- U tuukulil ajbej utia'al chüunuk ti'al bo'ol yéetel áantaj tuláak'lon le oochelo.
- Ka'ax najil koonolo'ob yéetel chüunuk tia'al bo'ol.
- Meenbi chüunuk utia'al ju'un yéetel beetbi' kaajil'ob
- Áantaj le piknal utia'al ba'a'ba sa'ak óolal tia'al REDD+
- U tuukulil tia'al taak'ino': chiik, utia'al baal yéetel áantal, de jets' yetel u máan k'iino'ob yóok'ol kaab.
- Áantaj belankil utia'al sa'ak'oolal REDD+
- Buk xookil yéetel kalom kiin utia'al na'atik u tukulil.
- Yaan a'amaj taan utia'al meyaj yéetel na'atik' u tuukulil.
- Áantaj le meyaj'o mùuch yéetelo' le óoxp'éeel kaaj'ob Kampech, Quintana Roo yéetel Yucatano'.

U yila' a u beeychajal meyaj

Ba'ax ku kasta'al 1: ku xook yéetel u nu'uksaj u tia'all peten Yucatán

- U tuukulil jun jets' kun tia'al un'uksaj chéen ch'a'bil okol ka tuukul le nu'uksaj yéetel asben tia'al peten yucatan .
- U tuukulil jun sig ka loot tu la'va asben boon t'uuxtaj t'ann (ka'analil1:10000) u tia'al peten yucatan

Ba'ax ku kasta'al 2. meenbi' yaambesaj tia'al peten Yucatán

- Jakunaj utia'al meenbil yaambesaj.
- Meenbi jejela'an oochel (kaaj, molays, ong's)
- Ka'ansaj múuch'ul kaaj'ob utia'al sa'ak óolal uyila'a kaaj.
- Chukbesaj peten utia'al tumut yéetel peten Yucatán.
- P'olmal tia'al u kúuchil ichankil che'ob tu p'iis káanbal yéetel baykuna u tuukulil.
- Áantaj OTC tia'al chéen cha'abil óolal.

Ba'ax ku kasta'al 3. meenbil le xook'o' tu nuupik yéetel.

- Meenbil sa'ak óolal tia'al uyila'a jejelás.
- Áantaj xook tia'al tsíib occhel un'kul nox.
- Áantaj xook paymul bejil yóotsilkunta' káax .
- K'ojóol al bejil utia'al tsent amal sa'ak óolal beetbi.
- Jets' kun xook utia'al chaybesaj tojol jejelás.

U tuukulil ba'axo'obkun beetbil

U tuukulil ba'axo'obkun beetbil tuyó'olal jo'op'éel oochel le' yáax k'ap'eel ba'axku ka'axta'al'ob yéetel umeyajil'ob u paajtal'ob u paaktal'ob amaljun lel'ob ba'alil'ob táanil'ob le uk'iniil'ob, máaxo'ob jo'olintik yéetel uchúikulil up'i'isil meyaj páajtal'ob paaktal'ob tsoolts'íib yéetel ti'ku e'esbil'obi'.

BA'AXKU KA'AXTA'AL

U MEYAJIL'OB

UK'IINILO'OB

MÁAX JO'OLINTIK

U CHÍIKULIL
UPI'ISIL MEYAJ

U meyajil uxu'ulsikle' buuts'ob loobiltikk'áax ikil yóotsilkunta'al peten Yucatán u túukulil najbe'ent-sil'ob a'almajt'aan almajen yéetel éetk'alap túuntaji'l meentbil yéetel táakpajal'ob jejelas oochel'ob lo'olo'ot, jachk'a'ananutia'al uma'alobta' kuxtal kaaljil'ob yéetel uxu'ulsikle' buuts'ob loobiltikk'áax ikil yóotsilkunta'al. Bakakix utia'al u ximba ma'l'ob unu'ukbesajil meyaj k'a'anan xook táakpajal tuuláakal'ob oochel'ob lo'olo'ot mek'tan mail, wiinkilil'on ma' mek'taan mail yéetel ka'anbesajil'ob.

RESPONSABLES DEL PROYECTO

Secretaría de Desarrollo Urbano y Medio Ambiente
Gobierno del Estado de Yucatán
Calle 64 No. 437 x 53 y 47-A, centro, Mérida, Yuc. Teléfono: (999) 9-30-33-80

El Colegio de la Frontera Sur – Unidad Campeche
Dr. Jorge Mendoza Vega
Dra. Dolores O. Molina Rosales

EQUIPO DE APOYO

M en C. Víctor Manuel Kú Quej
M en C. Elia Margarita del Socorro Chablé Can
Biól. Efraín Aguirre Cortés
M en C. Luciano Pool Novelo
Ing. Cecilia Armijo Florentino
Biól. Zazil Nicthe-Ha Torres Pinzón
Lic. Diana Palacios Vilchis
Biól. Jesús Lorenzo Sandoval
Lic. Eduardo Ávila Barrientos

FOTOGRAFÍAS

Lic. Eduardo Ávila Barrientos
M en C. Víctor Manuel Kú Quej

